Appendix Four: Ngāi Tahu Claims Settlement Act 1998 Taonga species

Schedule 97 – Taonga Species

Birds

Name in Māori	**Name in English**	**Scientific name**
Hoiho	Yellow-eyed penguin	*Megadyptes antipodes*
Kāhu	Australasian harrier	*Circus approximans*
Kākā	South Island kākā	*Nestor meridionalis meridionalis*
Kākāpō	Kākāpō	*Strigops habroptilus*
Kākāriki	New Zealand parakeet	*Cyanoramphus* spp
Kakaruai	South Island robin	*Petroica australis australis*
Kakī	Black stilt	*Himantopus novaezelandiae*
Kāmana	Crested grebe	*Podiceps cristatus*
Kārearea	New Zealand falcon	*Falco novaeseelandiae*
Karoro	Black-backed gull	*Larus dominicanus*
Kea	Kea	*Nestor notabilis*
Kōau	Black shag	*Phalacrocorax carbo*
	Pied shag	*Phalacrocorax varius varius*
	Little shag	*Phalacrocorax melanoleucos brevirostris*
Koekoeā	Long-tailed cuckoo	*Eudynamys taitensis*
Kōparapara *or* Korimako	Bellbird	*Anthornis melanura melanura*
Kororā	Blue penguin	*Eudyptula minor*
Kōtare	Kingfisher	*Halcyon sancta*
Kōtuku	White heron	*Egretta alba*
Kōwhiowhio	Blue duck	*Hymenolaimus malacorhynchos*
Kūaka	Bar-tailed godwit	*Limosa lapponica*
Kūkupa/Kererū	New Zealand wood pigeon	*Hemiphaga novaeseelandiae*

Name in Māori	Name in English	Scientific name
Kuruwhengu/Kuruwhengi	New Zealand shoveller	*Anas rhynchotis*
Mātā	Fernbird	*Bowdleria punctata punctata* and *Bowdleria punctata stewartiana* and *Bowdleria punctata wilsoni* and *Bowdleria punctata candata*
Matuku moana	Reef heron	*Egretta sacra*
Miromiro	South Island tomtit	*Petroica macrocephala macrocephala*
Miromiro	Snares Island tomtit	*Petroica macrocephala dannefaerdi*
Mohua	Yellowhead	*Mohoua ochrocephala*
Pākura/Pūkeko	Swamp hen/Pūkeko	*Porphyrio porphyrio*
Pārera	Grey duck	*Anas superciliosa*
Pateke	Brown teal	*Anas aucklandica*
Pīhoihoi	New Zealand pipit	*Anthus novaeseelandiae*
Pīpīwharauroa	Shining cuckoo	*Chrysococcyx lucidus*
Pīwakawaka	South Island fantail	*Rhipidura fuliginosa fuliginosa*
Poaka	Pied stilt	*Himantopus himantopus*
Pokotiwha	Snares crested penguin	*Eudyptes robustus*
Pūtakitaki	Paradise shelduck	*Tadorna variegata*
Riroriro	Grey warbler	*Gerygone igata*
Roroa	Great spotted kiwi	*Apteryx haastii*
Rowi	Ōkārito brown kiwi	*Apteryx mantelli*
Ruru koukou	Morepork	*Ninox novaeseelandiae*
Takahē	Takahē	*Porphyrio mantelli*
Tara	Terns	*Sterna* spp
Tawaki	Fiordland crested penguin	*Eudyptes pachyrhynchus*
Tete	Grey teal	*Anas gracilis*
Tīeke	South Island saddleback	*Philesturnus carunculatus carunculatus*

Name in Māori	Name in English	Scientific name
Tītī	Sooty shearwater/Muttonbird/Hutton's shearwater Common diving petrel South Georgian diving petrel Westland petrel Fairy prion Broad-billed prion White-faced storm petrel Cook's petrel Mottled petrel	*Puffinus griseus* and *Puffinus huttoni* and *Pelecanoides urinatrix* and *Pelecanoides georgicus* and *Procellaria westlandica* and *Pachyptila turtur* and *Pachyptila vittata* and *Pelagodroma marina* and *Pterodroma cookii* and *Pterodroma inexpectata*
Tītitipounamu	South Island rifleman	*Acanthisitta chloris chloris*
Tokoeka	South Island brown kiwi	*Apteryx australis*
Toroa	Albatrosses and Mollymawks	*Diomedea* spp
Toutouwai	Stewart Island robin	*Petroica australis rakiura*
Tūī	Tūī	*Prosthemadera novaeseelandiae*
Tutukiwi	Snares Island snipe	*Coenocorypha aucklandica huegeli*
Weka	Western weka	*Gallirallus australis australis*
Weka	Stewart Island weka	*Gallirallus australis scotti*
Weka	Buff weka	*Gallirallus australis hectori*

Plants

Name in Māori	Name in English	Scientific name
Akatorotoro	White rata	*Metrosideros perforata*
Aruhe	Fernroot (bracken)	*Pteridium aquilinum* var *esculentum*
Harakeke	Flax	*Phormium tenax*
Horoeka	Lancewood	*Pseudopanax crassifolius*
Houhi	Mountain ribbonwood	*Hoheria lyalli* and *H. glabata*
Kahikatea	Kahikatea/White pine	*Dacrycarpus dacrydioides*
Kāmahi	Kāmahi	*Weinmannia racemosa*
Kānuka	Kānuka	*Kunzia ericoides*
Kāpuka	Broadleaf	*Griselinia littoralis*
Karaeopirita	Supplejack	*Ripogonum scandens*

Name in Māori	Name in English	Scientific name
Karaka	New Zealand laurel/Karaka	*Corynocarpus laevigata*
Karamū	Coprosma	*Coprosma robusta, coprosma lucida, coprosma foetidissima*
Kātote	Tree fern	*Cyathea smithii*
Kiekie	Kiekie	*Freycinetia baueriana* subsp *banksii*
Kōhia	NZ Passionfruit	*Passiflora tetranda*
Korokio	Korokio Wire-netting bush	*Corokia cotoneaster*
Koromiko/Kōkōmuka	Koromiko	*Hebe salicfolia*
Kōtukutuku	Tree fuchsia	*Fuchsia excorticata*
Kōwahi Kōhai	Kōwhai	*Sophora microphylla*
Mamaku	Tree fern	*Cyathea medullaris*
Mānia	Sedge	*Carex flagellifera*
Mānuka Kahikātoa	Tea-tree	*Leptospermum scoparium*
Māpou	Red matipo	*Myrsine australis*
Mataī	Mataī/Black pine	*Prumnopitys taxifolia*
Miro	Miro/Brown pine	*Podocarpus ferrugineus*
Ngaio	Ngaio	*Myoporum laetum*
Nīkau	New Zealand palm	*Rhopalostylis sapida*
Pānako	(Species of fern)	*Asplenium obtusatum*
Pānako	(Species of fern)	*Botrychium australe* and *B. biforme*
Pātōtara	Dwarf mingimingi	*Leucopogon fraseri*
Pīngao	Pīngao	*Desmoschoenus spiralis*
Pōkākā	Pōkākā	*Elaeocarpus hookerianus*
Ponga/Poka	Tree fern	*Cyathea dealbata*
Rātā	Southern rātā	*Metrosideros umbellata*
Raupō	Bulrush	*Typha angustifolia*

Name in Māori	Name in English	Scientific name
Rautāwhiri/Kōhūhū	Black matipo/Māpou	*Pittosporum tenuifolium*
Rimu	Rimu/Red pine	*Dacrydium cypressinum*
Rimurapa	Bull kelp	*Durvillaea antarctica*
Taramea	Speargrass, spaniard	*Aciphylla* spp
Tarata	Lemonwood	*Pittosporum eugenioides*
Tawai	Beech	*Nothofagus* spp
Tētēaweka	Muttonbird scrub	*Olearia angustifolia*
Tī rākau/Tī Kōuka	Cabbage tree	*Cordyline australis*
Tīkumu	Mountain daisy	*Celmisia spectabilis* and *C. semicordata*
Tītoki	New Zealand ash	*Alectryon excelsus*
Toatoa	Mountain Toatoa, Celery pine	*Phyllocladus alpinus*
Toetoe	Toetoe	*Cortaderia richardii*
Tōtara	Tōtara	*Podocarpus totara*
Tutu	Tutu	*Coriaria* spp
Whararikī	Mountain flax	*Phormium cookianum*
Whīnau	Hīnau	*Elaeocarpus dentatus*
Wī	Silver tussock	*Poa cita*
Wīwī	Rushes	*Juncus* all indigenous *Juncus* spp and *J. maritimus*

a) Marine mammals

Name in Māori	Name in English	Scientific name
Ihupuku	Southern elephant seal	*Mirounga leonina*
Kekeno	New Zealand fur seals	*Arctocephalus forsteri*
Paikea	Humpback whales	*Megaptera novaeangliae*
Parāoa	Sperm whale	*Physeter macrocephalus*
Rāpoka/Whakahao	New Zealand sea lion/Hooker's sea lion	*Phocarctos hookeri*
Tohorā	Southern right whale	*Balaena australis*

Schedule 98 - Customary fisheries

Part A

Taonga fish species

Name in Māori	Name in English	Scientific name
Kāeo	Sea tulip	*Pyura pachydermatum*
Koeke	Common shrimp	*Palaemon affinis*
Kōkopu/Hawai	Giant bully	*Gobiomorphus gobioides*
Kōwaro	Canterbury mudfish	*Neochanna burrowsius*
Paraki/Ngaiore	Common smelt	*Retropinna retropinna*
Piripiripōhatu	Torrentfish	*Cheimarrichthys fosteri*
Taiwharu	Giant kōkopu	*Galaxias argenteus*

Part B

Shellfish Species

Name in Māori	Name in English	Scientific name
Pipi/Kākahi	Pipi	*Paphies australe*
Tuaki	Cockle	*Austrovenus stutchburgi*
Tuaki/Hākiari, Kuhakuha/Pūrimu	Surfclam	*Dosinia anus, Paphies donacina, Mactra discor, Mactra murchsoni, Spisula aequilateralis, Basina yatei,* or *Dosinia subrosa*
Tuatua	Tuatua	*Paphies subtriangulata, Paphies donacina*
Waikaka/Pūpū	Mudsnail	*Amphibola crenata, Turbo smaragdus, Zedilom* spp